



Asamblea General

Distr. general
20 de abril de 2004
Español
Original: ruso

Quincuagésimo cuarto período de sesiones

Tema 76 b) del programa

Desarme general y completo: transparencia en materia de armamentos

Registro de armas convencionales de las Naciones Unidas

Informe del Secretario General

Corrección

1. **Sección II.A, Cuadro sinóptico de las respuestas recibidas de los gobiernos**

En la casilla correspondiente a Belarús de la columna de datos sobre importaciones, añádase la palabra “Sí”.

2. **Sección II.B, Respuestas recibidas de los gobiernos**

- a) Sustitúyase el cuadro de exportaciones de Belarús por el cuadro adjunto;
- b) Añádase el cuadro adjunto de importaciones de Belarús.



Belarús

País que presenta la información: Belarús

Idioma original: ruso
Información general: no

Año civil: 1998
Fecha de presentación: 22 de marzo de 2004

Exportaciones

<i>A</i>	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>D</i>	<i>E</i>	<i>Observaciones</i>	
<i>Categorías (I-VII)</i>	<i>Estado (s) importador(es) final(es)</i>	<i>Número de piezas</i>	<i>Estado de origen (si no es el exportador)</i>	<i>Localidad intermediaria (si procede)</i>	<i>Descripción de la pieza</i>	<i>Comentarios sobre la transferencia</i>
I. Carros de combate	Etiopía	40	Federación de Rusia		T-55	Partieron del territorio del país exportador antes de la aprobación de la resolución 1227 (1999) del Consejo de Seguridad, de 10 de febrero de 1999
II. Vehículos blindados de combate	Angola	28	Federación de Rusia		BMP-2	Partieron del territorio del país exportador
III. Sistemas de artillería de gran calibre	Zaire	2	Federación de Rusia		RSZO BM-21	Partieron del territorio del país exportador
V. Helicópteros de ataque	Uganda	4	Federación de Rusia		Mi-24V	Partieron del territorio del país exportador
	Etiopía	2	Federación de Rusia		Mi-24P	Partieron del territorio del país exportador antes de la aprobación de la resolución del Consejo de Seguridad
	Etiopía	2	Federación de Rusia		Mi-24V	Partieron del territorio del país exportador antes de la aprobación de la resolución del Consejo de Seguridad

Importaciones

<i>A</i>	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>D</i>	<i>E</i>	<i>Observaciones</i>	
<i>Categorías (I-VII)</i>	<i>Estado(s) exportador(es)</i>	<i>Número de piezas</i>	<i>Estado de origen (si no es el exportador)</i>	<i>Localidad intermediaria (si procede)</i>	<i>Descripción de la pieza</i>	<i>Comentarios sobre la transferencia</i>
IV. Aviones de combate	Federación de Rusia	2			SU-25UBK	Se recibieron en el territorio del país importador